KOMISSION ASETUS (EY) N:o 1442/2002,

annettu 7 päivänä elokuuta 2002,

neuvoston asetuksen (EY) N:o 1260/2001 soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä Ranskan merentakaisissa departementeissa tuotetun sokerin myymiseksi ja hintaedellytysten yhtenäistämiseksi etuuskohtelun alaisen raakasokerin kanssa annetun asetuksen (EY) N:o 1554/2001 muuttamisesta

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon sokerialan yhteisestä markkinajärjestelystä 19 päivänä kesäkuuta 2001 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1260/2001 [1], sellaisena kuin se on muutettuna komission asetuksella (EY) N:o 680/2002 [2], ja erityisesti sen 7 artiklan 5 kohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Asetuksen (EY) N:o 1260/2001 7 artiklan 4 kohdassa säädetään yhteisön kiinteän tuen myöntämisestä Ranskan merentakaisissa departementeissa tuotetun sokerin myymiseksi Euroopassa sijaitsevilla yhteisön alueilla. Tuet koskevat näissä departementeissa tuotetun sokerin puhdistusta Euroopassa sijaitsevilla yhteisön alueilla olevissa puhdistamoissa ja näissä departementeissa tuotetun sokerin kuljetusta Euroopassa sijaitseville yhteisön alueille sekä soveltuvin osin sen varastointia mainituissa departementeissa.

(2) Nämä tuet vahvistetaan komission asetuksessa (EY) N:o 1554/2001 [3] markkinointivuodeksi 2001/2002. Kuljetustuet tehtaalta vapaasti aluksessa -vaiheeseen ja varastointituet Ranskan merentakaisissa departementeissa vahvistetaan markkinointivuoden 2001/2002 osalta mainitun asetuksen 2 artiklan 1 kohdan a ja c alakohdassa. Kun komissio on nyt saanut tietoja näiden tukien tason perusteista, olisi vahvistettava tukimäärät markkinointivuosina 2002/2003—2005/2006, joiden ajaksi asetuksessa (EY) N:o 1260/2001 vahvistetaan interventiohinnat sekä tuotanto- ja puhdistuskiintiöt. Olisi myös jatkettava kyseisenä aikana tuen myöntämistä meriliikenteen kustannuksille ja puhdistustuen myöntämistä.

(3) Tässä asetuksessa säädetyt toimenpiteet ovat sokerin hallintokomitean lausunnon mukaiset,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Korvataan asetuksen (EY) N:o 1554/2001 2 artiklan 1 kohta seuraavasti:

”1. Edellä 1 artiklassa tarkoitetun ja Euroopassa sijaitseviin yhteisön satamiin tuodun sokerin tuottajille myönnetään Ranskan toimivaltaisten viranomaisten hakemuksesta markkinointivuosina 2002/2003—2005/2006 tukea, joka muodostuu:

a) valkoisena sokerina ilmaistun sokerin kiinteästä tonnimäärästä, joka koskee kuljetuskustannuksia tehtaalta vapaasti aluksessa -vaiheeseen ja jonka suuruus on:

— 17 euroa tonnia kohti Reunionin ja Martiniquen departementeissa,

— 24 euroa tonnia kohti Guadeloupen departementissa;

b) yhdenmukaisesta kiinteästä määrästä, joka koskee merikuljetuskustannuksia Ranskan merentakaisten departementtien vapaasti aluksessa -vaiheesta Euroopassa sijaitsevien yhteisön satamien cif-ruumassa-vaiheeseen, sekä tällaisesta kuljetuksesta aiheutuvia vakuutuskustannuksia;

c) määrästä, joka on vahvistettu 100 kilogrammalle tuottajien varastossa kunkin kuun lopussa olevalle valkoisena sokerina ilmaistulle sokerille ja jonka arvo on 0,45 euroa kuukaudessa Guadeloupen departementissa ja 0,35 euroa kuukaudessa Reunionin departementissa.”.

2 artikla

Korvataan asetuksen (EY) N:o 1554/2001 4 artiklan 1 kohta seuraavasti:

”1. Sellaisen 1 artiklassa tarkoitetun sokerin osalta, joka on puhdistettu markkinointivuosina 2002/2003—2005/2006 Euroopassa sijaitsevalla yhteisön alueella olevassa puhdistamossa, kyseessä oleville puhdistamoille myönnetään jokaiselta 92 prosentin tuotoksen ylittävältä prosentin kymmenesosalta tukea, joka on 0,0387 prosenttia kyseiselle ajanjaksolle vahvistetusta raakasokerin interventiohinnasta.”.

3 artikla

Tämä asetus tulee voimaan seuraavana päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä*.

Sitä sovelletaan 1 päivästä heinäkuuta 2002.

[1] EYVL L 178, 30.6.2001, s. 1.
[2] EYVL L 104, 20.4.2002, s. 26.
[3] EYVL L 205, 31.7.2001, s. 18.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 7 päivänä elokuuta 2002.

Komission puolesta

Franz FISCHLER

Komission jäsen